

# RÉUNION D'INFORMATION

Mardi 12 septembre 2023

Master Parcours Études Japonaises

Université Paris Cité - INALCO



LANGUES ET CIVILISATIONS  
DE L'ASIE ORIENTALE

**Sociétés et Humanités**

Université Paris Cité

# MASTER CONVENTIONNÉ

- **Deux établissements : U. Paris Cité et INALCO** sur deux sites très proches
- **Deux** responsables pédagogiques: A. Horiuchi et L. Nespoulous
- **Deux** secrétariats

UPC : **Stéphanie Yabas** => [stephanie.yabas@u-paris.fr](mailto:stephanie.yabas@u-paris.fr)

- Inscription à l'INALCO pour les étudiants d'UPC qui y suivent des séminaires : prise en charge par le secrétariat LCAO : (IA + IP).
- **Services** des **deux** établissements : ressources documentaires : BULAC, Bibliothèque LCAO et Bibliothèque des Grands Moulins.

# MASTER CONVENTIONNÉ

- **Deux calendriers, deux plannings** : consulter <https://u-paris.fr/lcao/> et <http://www.inalco.fr/formations/departements-filieres-sections/etudes-japonaises/formations>
- **Début des cours à Univ. Paris Cité et à l'Inalco :**
  - S1 : **Lundi 18 septembre 2023** (fin : 15 décembre 2023)
  - S2 : **22 janvier 2024** (fin : 3 mai 2024)
  - Semaines de lecture (avec possibilité que des cours soient rattrapés) :  
=> **semaines du 30 octobre 2023 et du 19 février 2024**
  - Modalités de contrôle des connaissances : nombreux cours en CCI (contrôle continu intégral)  
=> **assiduité obligatoire**

## QUELQUES CONSEILS

### OUTILS DE TRAVAIL

- Utilisation d'un ordinateur personnel indispensable.

Voir site UPC. <https://u-paris.fr/lcao/aides-a-lequipement-numerique/>

- **ENT : Moodle UPC** <https://moodle.u-paris.fr/>

- **Visite du site et du quartier** : UPC + INALCO + BULAC + quartier MK2 + Bibliothèque Nationale

# ORGANISATION DE LA FORMATION

**=> Lire attentivement la Brochure**

**Cursus en deux ans : M1 et M2**

Trois parcours **disciplinaires** en M1 et en M2 :

a. *Histoires, Sociétés (et Territoires)*

b. *Linguistique et didactique*

c. *Lettres, Philosophie et arts*

**Large choix de séminaires grâce à la mutualisation  
et aux conventions existantes**

Voir dans la brochure l'offre des séminaires UPC et  
INALCO + séminaires proposés par l'EPHE et l'EHESS

# ANNÉE DE MI

## ➤ **TRONC COMMUN (hors parcours)**

### **Cours de langue**

S1 : 72h

S2 : 72h

### **Séminaires de méthodologie**

S1: 21 h Méthodo recherche + 21 h Méthodo professionnelle

S2 : 24h Méthodo disciplinaire

# ORGANISATION DES ETUDES – SI

Code	Intitulé	Volume horaire	Crédits
<b>MASTER 1 – Première année</b>			
<b>LCNAS000</b>	<b>SEMESTRE 1</b>		
LCNAB010	BLOC 1 : Perfectionnement en langue S1		
<b>LCNAU010</b>	<b>Perfectionnement en langue 1</b>	<b>36h</b>	<b>6</b>
LCNAE010	Techniques de rédaction 1	12h	2
LCNAE020	Techniques de communication et d'expression orales 1	12h	2
LCNAE030	Japonais des affaires	12h	2
<b>LCNAU020</b>	<b>Perfectionnement en langue 2</b>	<b>36h</b>	<b>6</b>
LCNAE040	Traduction : textes littéraires 1	18h	3
LCNAE050 LCNAE060	ou Traduction : textes techniques 1 Textes sino-japonais 1	18h	3
LCNAB020	BLOC 2 : Méthodologie aréale		
<b>LCNAU030</b>	<b>Méthodologie aréale japonaise</b>	<b>42h</b>	<b>6</b>
LCNAE080	Méthodologie de la recherche	21h	3
LCNAE090	Méthodologie professionnelle	21h	3
LCNAB030	BLOC 3 : Séminaires S1		
<b>LCNAU040</b>	<b>Séminaire 1 (1 au choix)</b>	<b>24h</b>	<b>6</b>
<b>LCNAU050</b>	<b>Séminaire 2 (1 au choix)</b>	<b>24h</b>	<b>6</b>

# ORGANISATION DES ETUDES – S2

LCNBS000	SEMESTRE 2		
LCNBB010	BLOC 1 : Perfectionnement en langue S2		
<b>LCNBU010</b>	<b>Perfectionnement en langue 3</b>	<b>36h</b>	<b>6</b>
LCNBE010	Techniques de rédaction 2	18h	3
LCNBE020	Techniques de communication et d'expression orales 2	18h	3
<b>LCNBU020</b>	<b>Perfectionnement en langue 4</b>	<b>36h</b>	<b>6</b>
LCNBE030	Traduction : textes littéraires 2	18h	3
LCNBE040 LCNBE050	ou Traduction : textes techniques 2 ou Textes sino-japonais	18h	3
HORS BLOC			
<b>LCNBU030</b>	<b>Méthodologie disciplinaire transversale 1</b> 1 choix parmi les 3 parcours : LPA, HST, LID	<b>24h</b>	<b>4</b>
<b>LCNBU040</b>	<b>Séminaire 3 (1 au choix)</b>	<b>24h</b>	<b>6</b>
<b>LCNBU050</b>	<b>Dossier</b>	/	<b>6</b>
<b>LCNBU060</b>	<b>Module libre 1</b> (anglais, stage, engagement étudiant, autre séminaire)	<b>24 ou 36h</b>	<b>3</b>

## ANNÉE DE MI

➤ **3 Séminaires**, dont :

- 2 (ou 3) séminaires « de spécialité » (« internes » à LCAO ou à l'Inalco), à choisir dans l'un des trois parcours : Histoire, sociétés et territoires ; Linguistique et didactique ; Lettres, Philosophie et arts

- 0 (ou 1) séminaire « disciplinaire » à choisir parmi les séminaires proposés par les établissements conventionnés (EHESS, EPHE), ou par les UFR d'UPC, ou encore parmi les séminaires transversaux de l'UFR LCAO

➤ Consulter la brochure et les sites internet des divers établissements (demander conseil au directeur de mémoire)

➤ Choix des trois séminaires doit être **validé** par le directeur/directrice de mémoire avant les IP

## ANNÉE DE MI (SUITE)

- **Module libre : Cours d'Anglais** : fortement recommandé  
ou Cours de FLE , ou Stage ou Engagement étudiant, autre séminaire
  - **Dossier de recherche**
    - ❖ une trentaine de pages + bibliographie et annexes (cinquantaine de pages pour les dossiers de littérature avec traduction)
    - ❖ choix du parcours, puis du sujet : **maintenant**
    - ❖ choix du directeur ou de la directrice : **maintenant (prendre contact pour un RV)**
    - ❖ choix des séminaires, à faire valider par le directeur/directrice : **urgent**
- => UN CALENDRIER AVEC LES ÉCHÉANCES IMPORTANTES (se reporter au site de LCAO, onglet « Recherche », puis « Calendrier de remise du mémoire »)**

# ANNÉE DE M2

## **Choix entre trois Filières**

➤ Recherche

➤ Professionnalisante

➤ Enseignement

• **Le choix doit être fait dès le début de l'année**

## ANNÉE DE M2

### **Tronc commun SI :**

**Cours de langue (36h)** assuré conjointement par les deux établissements :

➤ 18h cours à l'Université Paris Cité + 18h à l'INALCO

### **Module libre : choix entre**

➤ Anglais de spécialité : 24h

➤ Français Langue Etrangère (pour les étudiants non francophones)

➤ Engagement étudiant

➤ Autre séminaire

**MASTER 2 – Deuxième année****LCNCS000****SEMESTRE 3**

HORS BLOC

**LCNCU010** **Perfectionnement en langue 5** **36h** **6**

LCNCE010 Techniques de rédaction 3 18h 3

LCNCE020 Techniques de communication et d'expression orales 3 18h 3

LCNCB010 BLOC 1 : Séminaires S3

**LCNCU020** **Séminaire 4** **24h** **6****LCNCU030** **Séminaire 5** **24h** **6**

HORS BLOC

**LCNCU040** **Module libre 2** (anglais, stage, engagement étudiant, autre séminaire) **24 ou 36h** **6****LCNCU050** **Méthodologie disciplinaire transversale 2** **24 ou 36h** **6**  
1 choix parmi les 4 parcours : LPA, LID, HST ou PRO**LCNDS000****SEMESTRE 4**

HORS BLOC

**LCNDU010** **Séminaire ou stage au choix** **6**OU Séminaire 6 **24h** **6**LCNDT010 Stage avec rapport de stage / **6****LCNDU020** **Mémoire** / **24**

OU

**LCNDU030** **Stage en milieu professionnel** / **30**

OU

**LCNDU040** **Séminaire Didactique Appliquée et Enseignement 2** **24h** **6**

et

**LCNDU050** **Stage d'enseignement avec rapport de stage** / **30**

## M2 FILIÈRE RECHERCHE

- **Condition d'accès** : dossier de M1 validé avec une note supérieure ou égale à 14
- **Séminaire de méthodologie disciplinaire** (selon parcours) : 36h
- **Séminaires de spécialité** (2 ou 3) à choisir selon le même principe qu'au M1
- **Mémoire d'une centaine de pages**
  - **Présentation orale obligatoire** du projet de mémoire (15mn) lors de la **journée mastérale** organisée conjointement par les deux établissements au mois de mars.
  - **Soutenance obligatoire** organisée en juin (ou en septembre en cas de mobilité) devant un jury composé du directeur et d'un ou deux membres supplémentaires

*Attention : En cas d'inscription en doctorat, il est conseillé de soutenir fin mai ou début juin (auditions des écoles doctorales ayant lieu en juin)*

**Possibilité de valider un stage (à la place du séminaire) au second semestre.**

## M2 FILIÈRE PROFESSIONNALISANTE

Au S1 :

- 1 séminaire de méthodologie professionnalisante (J. Martine)
- NE PAS MANQUER LA PREMIERE SÉANCE !!!!
- 2 séminaires de spécialité (au choix dans l'offre commune)

Au S2:

- **Stage d'au minimum 3 mois** (stage à trouver soi-même)
- Soutenance obligatoire du stage organisée en juin ou en septembre

Possibilité d'assister à la soutenance des rapports de stage de vos camarades en septembre !!! (SE RENSEIGNER)

## M2 FILIÈRE ENSEIGNEMENT

**Réunion d'information : se renseigner auprès de Mme Hiroko Ōshima**

Au S1 :

- I séminaire de méthodologie (parcours linguistique conseillé )
- I séminaire Linguistique Appliquée et Enseignement I (H. Ōshima et J. Bazantay)
- + I séminaire au choix

➤ pour la préparation du CAPES: séminaire de Mme BAYARD-SAKAI

Au S2:

- **Stage d'un à trois mois encadré**
- **Séminaire « Linguistique Appliquée et Enseignement 2 »**

## MODALITÉS DE CONTRÔLE DE CONNAISSANCE

- **Contrôle continu pour les cours de langue**
- **Exposé et/ou devoir écrit pour les séminaires**
- Université Paris Cité : **Compensation entre les UE du même bloc**
  - bloc cours de langue, bloc séminaires, hors bloc (voir brochure)
- INALCO : *pas de compensation* entre les UE

# MOBILITÉ INTERNATIONALE

- **Réunion d'information** (Université Paris Cité) : **vendredi 6 octobre 2023** de 11h à 13h en salle 226C (Halle aux farines).
- Mobilité fortement conseillée : se prépare un an en amont. 32 accords avec des universités partenaires
- Candidatures à déposer fin novembre 2023 pour un départ à l'automne 2024
  - **Elea JUNKER-REGIS** [mobility.sh@u-paris.fr](mailto:mobility.sh@u-paris.fr) (Département Relations Internationales) ou [elea.junker-regis@u-paris.fr](mailto:elea.junker-regis@u-paris.fr)
- Responsables à LCAO : M. Castellvi et Mme Hirose
- Filière professionnalisante en M2 : mobilité d'un semestre (S3) ou d'un an, mais le master est alors validé en trois ans
  - Recherche de stage au Japon
  - Recherche d'emploi en utilisant les services de l'université d'accueil

## EUR: GRADUATE SCHOOL OF EAST ASIAN STUDIES

- Cycle de conférences en anglais sur l'Asie, intitulé "Current Research on Contemporary Asia", jeudi soir de 18h à 19h30, une fois par mois.
- 2 conférences autour de la Chine, de la Corée, du Vietnam et du Japon, ou sur l'Asie de l'Est, plus largement.
- Conférences non notées, mais assiduité obligatoire pour les étudiants M2R.
- Cycle fortement recommandé aux M1.

# LABORATOIRES DE RECHERCHE

## **Colloques, journées d'étude, conférences organisés par des laboratoires de recherche CNRS**

- CRCAO : Centre de Recherches sur les Civilisations de l'Asie Orientale (UPD, EPHE, Collège de France) : <https://www.crcao.fr/>
- IFRAE : Institut Français de Recherches sur l'Asie de l'Est (INALCO, UPD) : <https://ifrae.cnrs.fr/>
- **Fortement conseillées**

# PRÉPARER L'AVENIR

Réfléchir à son avenir, aux débouchés, prendre conseil

→ Pôle de l'orientation et de la professionnalisation POP

<https://u-paris.fr/les-rendez-vous-de-lorientation-et-de-la-professionnalisation/>

Ateliers, conférences, forums, permanences ...

Entretiens personnalisés

POUR FINIR, BON COURAGE À TOUS !

- Trouver une organisation personnelle qui permette d'acquérir des connaissances fondamentales dans les disciplines des Sciences humaines et sociales, tout en continuant à travailler la langue japonaise.
- Trouver du temps pour progresser dans la préparation et la rédaction du dossier de M1  
=> prendre contact avec votre directeur/directrice de dossier/master.
- Les professeurs et les personnels administratifs feront le maximum pour vous aider à atteindre vos objectifs.

**=> Pot de bienvenue organisé le 28 septembre 2023 à partir de 17h par l'EUR sur la barge du CROUS. Tous les étudiants de Master (M1 et M2) des quatre sections de LCAO sont invités.**